

SVENSK STANDARD

SS-EN 16581:2014

Fastställt/Approved: 2014-12-21
Publicerad/Published: 2014-12-22
Utgåva/Edition: 1
Språk/Language: engelska/English
ICS: 97.195

Bevarande av kulturarv – Ytskydd för porösa oorganiska material – Laborrietestmetoder för utvärdering av effektivitet av vattenavvisande produkter

Conservation of Cultural Heritage – Surface protection for porous inorganic materials – Laboratory test methods for the evaluation of the performance of water repellent products



Standarder får världen att fungera

SIS (Swedish Standards Institute) är en fristående ideell förening med medlemmar från både privat och offentlig sektor. Vi är en del av det europeiska och globala nätverk som utarbetar internationella standarder. Standarder är dokumenterad kunskap utvecklad av framstående aktörer inom industri, näringsliv och samhälle och befrämjar handel över gränser, bidrar till att processer och produkter blir säkrare samt effektiviserar din verksamhet.

Delta och påverka

Som medlem i SIS har du möjlighet att påverka framtida standarder inom ditt område på nationell, europeisk och global nivå. Du får samtidigt tillgång till tidig information om utvecklingen inom din bransch.

Ta del av det färdiga arbetet

Vi erbjuder våra kunder allt som rör standarder och deras tillämpning. Hos oss kan du köpa alla publikationer du behöver – allt från enskilda standarder, tekniska rapporter och standardpaket till handböcker och onlinetjänster. Genom vår webbtjänst e-nav får du tillgång till ett lättnavigerat bibliotek där alla standarder som är aktuella för ditt företag finns tillgängliga. Standarder och handböcker är källor till kunskap. Vi säljer dem.

Utveckla din kompetens och lyckas bättre i ditt arbete

Hos SIS kan du gå öppna eller företagsinterna utbildningar kring innehåll och tillämpning av standarder. Genom vår närhet till den internationella utvecklingen och ISO får du rätt kunskap i rätt tid, direkt från källan. Med vår kunskap om standarders möjligheter hjälper vi våra kunder att skapa verklig nytta och lönsamhet i sina verksamheter.

Vill du veta mer om SIS eller hur standarder kan effektivisera din verksamhet är du välkommen in på www.sis.se eller ta kontakt med oss på tel 08-555 523 00.



Standards make the world go round

SIS (Swedish Standards Institute) is an independent non-profit organisation with members from both the private and public sectors. We are part of the European and global network that draws up international standards. Standards consist of documented knowledge developed by prominent actors within the industry, business world and society. They promote cross-border trade, they help to make processes and products safer and they streamline your organisation.

Take part and have influence

As a member of SIS you will have the possibility to participate in standardization activities on national, European and global level. The membership in SIS will give you the opportunity to influence future standards and gain access to early stage information about developments within your field.

Get to know the finished work

We offer our customers everything in connection with standards and their application. You can purchase all the publications you need from us - everything from individual standards, technical reports and standard packages through to manuals and online services. Our web service e-nav gives you access to an easy-to-navigate library where all standards that are relevant to your company are available. Standards and manuals are sources of knowledge. We sell them.

Increase understanding and improve perception

With SIS you can undergo either shared or in-house training in the content and application of standards. Thanks to our proximity to international development and ISO you receive the right knowledge at the right time, direct from the source. With our knowledge about the potential of standards, we assist our customers in creating tangible benefit and profitability in their organisations.

If you want to know more about SIS, or how standards can streamline your organisation, please visit www.sis.se or contact us on phone +46 (0)8-555 523 00



Europastandarden EN 16581:2014 gäller som svensk standard. Detta dokument innehåller den officiella engelska versionen av EN 16581:2014.

The European Standard EN 16581:2014 has the status of a Swedish Standard. This document contains the official version of EN 16581:2014.

© Copyright/Upphovsrätten till denna produkt tillhör SIS, Swedish Standards Institute, Stockholm, Sverige. Användningen av denna produkt regleras av slutanvändarlicensen som återfinns i denna produkt, se standardens sista sidor.

© Copyright SIS, Swedish Standards Institute, Stockholm, Sweden. All rights reserved. The use of this product is governed by the end-user licence for this product. You will find the licence in the end of this document.

Upplysningar om sakinnehållet i standarden lämnas av SIS, Swedish Standards Institute, telefon 08-555 520 00. Standarder kan beställas hos SIS Förlag AB som även lämnar allmänna upplysningar om svensk och utländsk standard.

Information about the content of the standard is available from the Swedish Standards Institute (SIS), telephone +46 8 555 520 00. Standards may be ordered from SIS Förlag AB, who can also provide general information about Swedish and foreign standards.

Denna standard är framtagen av kommittén för Bevarande av kulturarv, SIS/TK 479.

Har du synpunkter på innehållet i den här standarden, vill du delta i ett kommande revideringsarbete eller vara med och ta fram andra standarder inom området? Gå in på www.sis.se - där hittar du mer information.

EUROPEAN STANDARD

EN 16581

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

December 2014

ICS 97.195

English Version

Conservation of Cultural Heritage - Surface protection for porous inorganic materials - Laboratory test methods for the evaluation of the performance of water repellent products

Conservation du patrimoine culturel - Protection de surface des matériaux inorganiques poreux - Méthodes d'essai en laboratoire pour l'évaluation des performances des produits hydrofuges

Erhaltung des kulturellen Erbes - Oberflächenschutz für poröse anorganische Materialien - Laborprüfverfahren für die Ermittlung der Wirksamkeit von wasserabweisenden Produkten

This European Standard was approved by CEN on 18 October 2014.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents	Page
Foreword.....	3
Introduction	4
1 Scope	5
2 Normative references	5
3 Terms and definitions	5
4 Symbols and abbreviations	6
5 Test methods for evaluation.....	7
6 Evaluation of long term performances	7
7 Test equipment for the treatment (apparatus and reagents)	7
8 Test procedure	8
8.1 Steps of evaluation of water repellent products	8
8.2 Specimen preparation and determination of dry mass	9
8.2.1 Number and dimensions of the test specimens.....	9
8.2.2 Surface preparation	11
8.2.3 Initial characterization before treatment	11
8.2.4 Measurement of dry mass after characterization tests and before the treatment (m_{0B})	11
8.3 Methodology of treatment application.....	11
8.3.1 General.....	11
8.3.2 Conditioning of the specimens	11
8.3.3 Duration of water repellent application	11
8.3.4 Water repellent application by capillarity and measurement of dry constant mass after treatment (m_{0A}).....	11
9 Determination of the amount of water repellent applied	12
10 Measurements and methods for treatment evaluation	13
10.1 Determination of water absorption by capillarity	13
10.2 Protection Degree by capillarity PD_C.....	13
10.3 Determination of water vapour permeability (δ_p)	14
10.4 Reduction of water vapour permeability ($\delta_{p,red}$).....	14
10.5 Determination of static contact angle.....	14
10.6 Colour measurement of surfaces.....	15
10.7 Determination of water absorption by pipe method	15
10.8 Protection Degree of water absorption by pipe method PD_{LP}	15
10.9 Determination of drying properties.....	16
11 Test report	17
11.1 General information.....	17
11.2 Determination of water absorption by capillarity	17
11.3 Determination of water vapour permeability	17
11.4 Colour measurement of surfaces.....	18
11.5 Measurement of water absorption by pipe method	18
11.6 Determination of drying properties.....	18
11.7 Determination of static contact angle.....	18
11.8 Gloss measurement	18
11.9 Long term performances after ageing tests	19
Bibliography	20

Foreword

This document (EN 16581:2014) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 346 "Conservation of Cultural Heritage", the secretariat of which is held by UNI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by June 2015, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by June 2015.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

According to the CEN/CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Introduction

As part of the conservation of built heritage, a variety of surface treatments can be carried out to delay the decay processes.

This document focuses on water repellent treatments of porous inorganic materials. The main goal of a water repellent is to reduce the penetration of liquid water and the substances dissolved in the water into porous material by changing its surface properties.

A water repellent product when applied to the surface of a material decreases its surface tension and prevents wetting of the surface. The water repellent treatment is applied to the surface and penetrates into the pores of the material, the depth of penetration being dependent on the capillary properties of the material, the properties of the hydrophobic, the type and duration of application as well as the moisture content of the substrate and the temperature.

Many deterioration mechanisms result from the presence of water and therefore the reduction of water absorption without significantly decreasing water vapour permeability may positively influence the preservation of porous inorganic materials.

Coatings including varnishes and paints are not considered within this European Standard.

A water repellent should fulfil the following requirements to:

- reduce the absorption of liquid water in the substrate,
- minimize change of water vapour permeability of the substrate,
- minimize change in colour and gloss of the substrate,
- produce no harmful by-products after the application,
- maintain its physical and chemical stability.

Water repellent products should be applied on the surface of heritage objects only after they have been tested on representative samples of porous inorganic materials in the laboratory. Field trials on small areas are strongly recommended prior to final application.

This European Standard for the evaluation of water repellent treatments is based on the measurement of appropriate parameters to assess the performance of the product using standardized test methods.

In situ application methods include brushing, spraying, immersion, capillary rise absorption and poultice. Due to the dimensions of samples and the requirements to perform reproducible treatment procedures for laboratory testing, the capillarity method is specified. Where a treatment cannot be applied according to the standard method (for example when an emulsion is used) the application method should be clearly described in the test report.

Technical and chemical data sheets of treatment under evaluation should be provided; the data sheets which detail at least the chemical formulas of the active substances and concentrations, the names and the ratio of solvents, if applicable.

In order to evaluate the durability and in service performance of a water repellent product applied on the substrate, ageing tests representing the environment in which the porous inorganic material is located can be carried out.

1 Scope

This European Standard specifies the methodology for laboratory evaluation of the performance of water repellent products on porous inorganic materials.

It is based on the measurement of several parameters which assess the performance of the product using standard test methods before and after ageing.

Acceptable performance within the laboratory does not constitute a blanket endorsement of application in every situation. The particular context of the heritage object, including such factors as material designation, condition, exposure, salt content and problems related to water ingress requires further investigation.

2 Normative references

The following documents, in whole or in part, are normatively referenced in this document and are indispensable for its application. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

EN 15801, *Conservation of cultural property - Test methods - Determination of water absorption by capillarity*

EN 15802, *Conservation of cultural property - Test methods - Determination of static contact angle*

EN 15803, *Conservation of cultural property - Test methods - Determination of water vapour permeability (δp)*

EN 15886, *Conservation of cultural property - Test methods - Colour measurement of surfaces*

EN 15898, *Conservation of cultural property - Main general terms and definitions*

EN 16085, *Conservation of Cultural property - Methodology for sampling from materials of cultural property - General rules*

EN 16302, *Conservation of cultural heritage - Test methods - Measurement of water absorption by pipe method*

EN 16322, *Conservation of Cultural Heritage - Test methods - Determination of drying properties*

EN ISO 2813, *Paints and varnishes - Determination of specular gloss of non-metallic paint films at 20°, 60° and 85° (ISO 2813)*

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the terms and definitions given in EN 15898 and the following apply.

3.1

water-repellency

ability of the substrate to resist the ingress of liquid water

3.2

water repellent product

product increasing the water-repellency of the treated surface of porous inorganic materials

3.3

water repellent treatment

application of a water repellent product to the surface of a material by a specified methodology

- 3.4 protection degree by capillarity**
reduction of the amount of water absorption by capillarity before and after the treatment
- 3.5 protection degree by pipe**
reduction of the amount of water absorption by pipe before and after the treatment
- 3.6 specular gloss**
ratio of the luminous flux reflected from an object in the specular direction for a specified source and receptor angle to the luminous flux reflected from glass with a refractive index of 1,567 in the specular direction

4 Symbols and abbreviations

For the purposes of this document, the following symbols and abbreviations apply:

- m_{0B} dry mass after characterization tests and before the treatment, in kg;
- m_{0A} dry mass after the treatment, in kg;
- t_i time elapsed from the beginning of the test, in s;
- Q_i water absorbed by capillarity per unit area, in kg/m^2 ;
- AC capillary water absorption coefficient, in $\text{kg}/(\text{m}^2 \cdot \text{s}^{1/2})$;
- Q_p water repellent product absorbed, as a mass %;
- PD_{Ci} Protection Degree by capillarity at time t_i , as a mass %;
- Q_{Bi} amount of absorbed water by capillarity of untreated specimen at time t_i , in kg/m^2 ;
- Q_{Ai} amount of absorbed water of treated specimen at time t_i , in kg/m^2 ;
- $\bar{\delta}_p$ water vapour permeability, in $\text{kg}/(\text{m} \cdot \text{s} \cdot \text{Pa})$;
- $\bar{\delta}_{pB}$ water vapour permeability before treatment, in $\text{kg}/(\text{m} \cdot \text{s} \cdot \text{Pa})$;
- $\bar{\delta}_{pA}$ water vapour permeability after treatment, in $\text{kg}/(\text{m} \cdot \text{s} \cdot \text{Pa})$;
- $\bar{\delta}_{p\text{red}}$ reduction of water vapour permeability, as a %;
- L^* lightness coordinate. The scale for L^* ranges from 0 (black) to 100 (white);
- a^* red/green coordinate, with $+a^*$ indicating redness and $-a^*$ indicating greenness;
- b^* yellow/blue coordinate, with $+b^*$ indicating yellowness and $-b^*$ indicating blueness;
- L^*_B Lightness coordinate before treatment;
- L^*_A Lightness coordinate after treatment;
- a^*_B red/green coordinate before treatment;
- a^*_A red/green coordinate after treatment;
- b^*_B yellow/blue coordinate before treatment;
- b^*_A yellow/blue coordinate after treatment;
- ΔE^* total colour difference;
- PD_{LP} Protection Degree by pipe method, as a %;
- $(W_f)_B$ amount of absorbed water by pipe method at the end of the test before the treatment, in ml/cm^2 ;
- $(W_f)_A$ amount of absorbed water by pipe method at the end of the test after the treatment, in ml/cm^2 ;

D_{1B}	drying ₂ rate corresponding to the first drying phase before the treatment, in $\text{kg}/(\text{m}^2 \cdot \text{h})$;
D_{1A}	drying ₂ rate corresponding to the first drying phase after the treatment, in $\text{kg}/(\text{m}^2 \cdot \text{h})$;
$D_{1\text{red}}$	reduction of the drying rate, as a %;
θ	contact angle, in °.

5 Test methods for evaluation

The methods listed here below are used for the evaluation of a water repellent product in relation to the possible changes of the characteristics of porous inorganic materials.

- 1) Determination of water absorption by capillarity (EN 15801)
- 2) Determination of static contact angle (EN 15802)
- 3) Determination of water vapour permeability (EN 15803)
- 4) Colour measurement of surfaces (EN 15886)
- 5) Determination of water absorption by pipe method (EN 16302)
- 6) Determination of drying properties (EN 16322)
- 7) Gloss measurement (EN ISO 2813)

6 Evaluation of long term performances

Water repellents are expected to demonstrate suitable durability on exposure to natural weathering or laboratory tests (such as light irradiation, freeze and thaw, wetting and drying, thermal cycles, salt crystallization, pollutant simulation, biological growth, etc.) representing the environment in which the object is located.

In the event that a specific methodology for the assessment of environmental degradation is standardised in the field of conservation of cultural heritage, it shall be used. Where these do not exist, a suitable assessment method for Cultural Heritage should be used and described in the test report.

It is important to monitor the performances of water repellent products after ageing repeating the tests listed in Clause 5, taking into account that different comparisons of the results are possible (i.e. after ageing-before treatment or after ageing-before ageing, etc...).

The comparison of the results allow to evaluate the durability of products.

7 Test equipment for the treatment (apparatus and reagents)

7.1 Crystallization vessel

7.2 **Bedding layer** such as filter paper, foam or cotton.

7.3 **Chronometer** with an accuracy of 1 s.

7.4 **Ventilated oven** which can maintain a temperature of $(40 \pm 2) ^\circ\text{C}$.

7.5 **Analytical balance** with an accuracy of at least 0,01 g.